

ОТЗЫВ
об автореферате диссертации Фролова Ильи Олеговича
«Терминосистема атомной энергетики и ее отражение в
специализированных справочниках (на материале английского языка)»,
представленной на соискание ученой степени кандидата наук
по специальности 10.02.04 – Германские языки

Тема диссертационного исследования И.О.Фролова, несомненно, **актуальна**, поскольку предполагает выработку критериев составления профессионального двуязычного электронного словаря на основе глубинного изучения терминологии атомной энергетики. Необходимо подчеркнуть, что разрабатываемая диссидентом тема связана с актуальным направлением в современном языкознании, изучающем лингвистические особенности языков для специальных целей (LSP). **Актуальность** работы продиктована необходимостью анализа и систематизации терминов атомной энергетики из-за недостаточного исследования данной области знания.

С точки зрения **теоретической значимости**, можно говорить о том, что работа вносит свой вклад в развитие сопоставительного терминоведения и лексикографии.

Несомненна **практическая ценность** проведенного исследования, поскольку созданная диссидентом модель словарей найдет свое применение в лексикографической практике, а также при подготовке специалистов в исследуемой области знания.

Автором предложена альтернативная модель составления толкового словаря терминов. Если в классических словарях термины перечислены в алфавитном порядке и зачастую включают слова общего языка, то в модели, предлагаемой автором, используется алфавитно-гнездовой принцип, выдвигаются четкие требования к definicции и каждая статья снабжена иллюстративным материалом. Это представляется особенно важным,

учитывая большое число заимствований в терминологии атомной энергетики из смежных областей знания – химии, физики, математики, информатики, экономики и прочих. Соискатель приводит фрагменты словаря, организованного по предлагаемой им модели, и убедительно доказывает ее эффективность.

Подводя итоги, заметим, что работа И.О. Фролова не свободна от частных недостатков (на стр. 12 alloy не прилагательное, а существительное), но обладает свойствами серьезного научного исследования – тематической актуальностью и практической направленностью.

По основным содержательным характеристикам диссертационное исследование И.О. Фролова соответствует требованиям, предъявляемым экспертным сообществом к научным исследованиям.

Анисимова Александра Григорьевна,

доктор филологических наук

профессор кафедры английского языкознания

ФГБОУ ВПО Московский государственный университет

имени М.В. Ломоносова

Контакты: 89166598188

anissimova@list.ru

